

# A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSÉRE VONATKOZÓ INFORMÁCIÓK

## I. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS ALANYAI

### I.1.) AZ AJÁNLATKÉRŐKÉNT SZERZŐDŐ FÉL NEVE ÉS CÍME

<b>Hivatalos név:</b> Aggteleki Nemzeti Park Igazgatóság		
<b>Postai cím:</b> Tengerszem oldal 1.		
<b>Város/Község:</b> Jósvafő	<b>Postai irányítószám:</b> 3758	<b>Ország:</b> HU
<b>Kapcsolattartási pont(ok):</b> Címzett: Veress Balázs igazgató	Telefon: +36 48506000	
E-mail: info.anp@t-online.hu	Fax: +36 48506001	
<b>Internetcím(ek) (adott esetben)</b> Az ajánlatkérő általános címe (URL): <a href="http://anp.nemzetipark.gov.hu/">http://anp.nemzetipark.gov.hu/</a> A felhasználói oldal címe (URL):		

### I.2.) A NYERTES AJÁNLATTEVŐKÉNT SZERZŐDŐ FÉL NEVE ÉS CÍME

<b>Hivatalos név:</b> Garamond 91. Kft.		
<b>Postai cím:</b> Vörösmarty u. 89.		
<b>Város/Község:</b> Eger	<b>Postai irányítószám:</b> 3300	<b>Ország:</b> HU
<b>Kapcsolattartási pont(ok):</b> Címzett:	Telefon:	
E-mail:	Fax:	
<b>Internetcím(ek) (adott esetben)</b> Az ajánlatkérő általános címe (URL):		

----- (Az I.2) szakaszból szükség esetén több példány használható) -----

## II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

### II.1.) MEGHATÁROZÁS

<b>II.1.1.) A szerződéshez rendelt elnevezés:</b> Magyarország-Szlovákia Határon Átnyúló Együttműködési Program 2007-2013 (HUSK/1101/221 konstrukció) keretében megvalósuló 4 db pályázati program nyomdai feladatainak ellátása
<b>II.1.2) A szerződés típusa és a teljesítés helye</b> (Csak azt a kategóriát válassza - építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás megrendelés -, amelyik leginkább

<i>megfelel a szerződés vagy a közbeszerzés(ek) tárgyának</i>		
<input type="checkbox"/> Építési beruházás	<input type="checkbox"/> Árbeszerzés	<b>X Szolgáltatás megrendelés</b>
Kivitelezés <input type="checkbox"/> Tervezés és kivitelezés <input type="checkbox"/> Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően <input type="checkbox"/>	Adásvétel <input type="checkbox"/> Lízing <input type="checkbox"/> Bérlés <input type="checkbox"/> Részletvétel <input type="checkbox"/>  Ezek kombinációja <input type="checkbox"/>	Szolgáltatási kategória száma: <b>15</b> <i>(az 1-27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)</i>
<input type="checkbox"/> Építési koncesszió		<input type="checkbox"/> Szolgáltatási koncesszió
Aggteleki Nemzeti Park Igazgatóság (3758 Jósvalfő, Tengerszem oldal 1.),		
NUTS-kód	HU311	
<b>II.1.3.) A szerződéskötés időpontja</b> Dátum: 2013/08/05 (év/hó/nap)		
<b>II.1.4.) A szerződés tárgya és mennyisége:</b>		
Projektazonosító	Projekt tárgya	Kiadvány
HUSK/1101/221/0004	A Hernád és mellékvízfolyásainak természetvédelmi célú felmérése az Európai Közösség által megfogalmazott Természetvédelmi irányelvekben foglalt előírásoknak, valamint a VGT céljainak megfelelően	A Projekt tartalmáról, tevékenységeiről, elért eredményeiről és várható hatásairól szóló 1 db kiadvány összeállítása (1500-1500 példányban magyar, illetve szlovák nyelven)
HUSK/1101/221/0036	A nagytestű ragadozók (farkas, hiúz) élőhelyének felmérése és élettani vizsgálatuk alapján közös jegyzék megfogalmazása	Gömör–Tornai-karszt flórája (ANP Füzetek 11.)  Az Aggteleki-karsztvidék madárvilága (ANP Füzetek 12.)  Madártani monitoring eredményei a Bódva-völgyben (ANP Füzetek 13.)
HUSK/1101/221/0063	A Sajó vizes élőhelyeinek és vízfolyásainak természetvédelmi célú felmérése	A Projekt tartalmáról, tevékenységeiről, elért eredményeiről és várható hatásairól szóló 1 db kiadvány összeállítása (1500-1500 példányban magyar, illetve szlovák nyelven)
HUSK/1101/221/0180	Az Aggteleki-karszt és a Szlovák-karszt világörökség barlangjainak kezelése	Két db monográfia összeállítása és kiadása 300-300 példányban (magyar, illetve szlovák nyelven)
<b>II.1.5.) Közös közbeszerzési szójegyzék (CPV)</b>		

	<b>Fő szójegyzék</b>	Kiegészítő szójegyzék <i>(adott esetben)</i>
<b>Fő tárgy</b>	79821000-5	
<b>További tárgy(ak)</b>	79822500-7	

## II.2.) A KÖZBESZERZÉS ÉRTÉKE

<b>Az ellenszolgáltatás összege</b>	Áfa nélkül	Áfával	Áfa (%)
<i>(A szerződés szerinti összértéket kérjük megadni számokkal, az összes szerződést, részt és opciót beleértve)</i>			
Érték: 84.788,- EUR	Pénznem: EUR	X	<input type="checkbox"/> □□,□

## II.3.) A SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA VAGY A BEFEJEZÉS HATÁRIDEJE

**Az időtartam napban:** *(a szerződés megkötésétől számítva)*

VAGY:

Kezdés: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

Befejezés:

HUSK/1101/221/0004 2014. 08. 31.  
HUSK/1101/221/0036 2014. 07. 31.  
HUSK/1101/221/0063 2014. 08. 31.  
HUSK/1101/221/00180 2014. 05. 30.

VAGY: a teljesítés határideje

a) a nyertes ajánlattevőként szerződő fél általi teljesítés határideje:

b) ajánlatkérőként szerződő fél általi teljesítés határideje: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

A szerződés határozatlan időtartamra szól?  igen  nem

ÉS

A szerződés teljesítésének az ajánlatkérőként szerződő fél által elismert időpontja: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

Az ellenszolgáltatás teljesítésének időpontja: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

## II.4.) A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE (RÉSZTELJESÍTÉSE) SZERINTI MENNYISÉG ÉS ELLENSZOLGÁLTATÁS

**II.4.1.) A szerződés teljesítése (részteljesítése) szerinti mennyiség:**

Jelen tájékoztató II.1.4) pontjába foglalt teljes mennyiség leszállítása szerződésszerűen teljesítésre került.

<b>II.4.2.) Az ellenszolgáltatás összege</b>	Áfa nélkül	Áfával	Áfa (%)
<i>[Csak a teljesített (részteljesített) végleges összértéket kérjük megadni számokkal]</i>			
Érték: 82.890,- EUR	Pénznem: EUR	X	<input type="checkbox"/> □□,□

### III. SZAKASZ: ELJÁRÁS

#### III.1.) AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA

<b>III.1.1.) Az eljárás fajtája</b>	
<b>III.1.1.1.) A Kbt. XII-XIII. fejezete szerinti eljárás esetén</b>	
<input type="checkbox"/> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos  <input type="checkbox"/> Gyorsított meghívásos <input type="checkbox"/> Versenypárbeszéd <input type="checkbox"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos  <input type="checkbox"/> Gyorsított tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetmény nélküli tárgyalásos	<input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében nyílt <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében meghívásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetménnyel induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetmény nélküli tárgyalásos
<b>III.1.1.2.) A Kbt. XIV. fejezete szerinti eljárás esetén</b>	
<input type="checkbox"/> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos <input type="checkbox"/> Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos  <input type="checkbox"/> Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos <input type="checkbox"/> Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos <input type="checkbox"/> Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos	<input type="checkbox"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetmény nélküli tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében nyílt  <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében meghívásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetménnyel induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetmény nélküli tárgyalásos
<b>III.1.1.3.) A Kbt. Harmadik része szerinti eljárás esetén</b>	
<b>Klasszikus ajánlatkérők</b>	<b>Közszolgáltató ajánlatkérők</b>
<input type="checkbox"/> A Kbt. 123. §-a szerinti, szabadon kialakított eljárás A Kbt. Második Részében meghatározott szabályok szerinti eljárás az alábbiak szerint: <input type="checkbox"/> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos <input type="checkbox"/> Gyorsított meghívásos <input type="checkbox"/> Versenypárbeszéd <input type="checkbox"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Gyorsított tárgyalásos X Hirdetmény nélküli tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében nyílt <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében meghívásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetménnyel induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetmény nélküli tárgyalásos  <input type="checkbox"/> Kbt. 122/A. § szerinti eljárás	<input type="checkbox"/> A Kbt. 123. §-a szerinti, szabadon kialakított eljárás A Kbt. Második Részében meghatározott szabályok szerinti eljárás az alábbiak szerint: <input type="checkbox"/> Nyílt <input type="checkbox"/> Meghívásos <input type="checkbox"/> Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos <input type="checkbox"/> Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Hirdetmény nélküli tárgyalásos <input type="checkbox"/> Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos <input type="checkbox"/> Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos  <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében nyílt <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében meghívásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében hirdetménnyel induló tárgyalásos <input type="checkbox"/> Keretmegállapodásos, az eljárás első részében

hirdetmény nélküli tárgyalásos <input type="checkbox"/> Kbt. 122/A. § szerinti eljárás
--

### III.2.) ÉRTÉKELÉSI SZEMPONTOK

#### III.2.1.) Értékelési szempontok *(csak a megfelelőt jelölje meg)*

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás

VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat

VAGY (adott esetben a Kbt. 123. §-a szerinti eljárásban)

Egyéb:

### III.3.) HIVATKOZÁS A LEFOLYTATOTT KÖZBESZERZÉSI ELJÁRÁSSAL KAPCSOLATOS KORÁBBI KÖZZÉTÉTELEKRE/TÁJÉKOZTATÁSRA

#### III.3.1.) Hivatkozás a lefolytatott közbeszerzési eljárást megindító felhívásra *(adott esetben)*

A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban: □□□□/□□□□

A hirdetmény közzétételének időpontja: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

ÉS / VAGY

A hirdetmény száma a Közbeszerzési Értesítőben: □□□□/□□□□ *(KÉ-szám/évszám)*

A hirdetmény közzétételének időpontja: □□□□/□□/□□ *(év/hó/nap)*

#### III.3.2.) Hirdetmény közzététele nélküli eljárás esetén az ajánlattételi felhívás megküldésének, illetőleg a Közbeszerzési Döntőbizottság tájékoztatásának napja *(adott esetben)*

Dátum: 2013/06/28 *(év/hó/nap)*

#### III.3.3.) Hivatkozás az eljárás eredményéről szóló tájékoztatót tartalmazó hirdetményre

A hirdetmény száma a Hivatalos Lapban:

A hirdetmény közzétételének időpontja: *(év/hó/nap)*

ÉS / VAGY

A hirdetmény száma a Közbeszerzési Értesítőben: 14213/2013 *(KÉ-szám/évszám)*

A hirdetmény közzétételének időpontja: 2013/08/23 *(év/hó/nap)*

## IV. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TELJESÍTÉSE

### IV.1.) SZERZŐDÉSSZERŰ TELJESÍTÉS

IV.1.1.) A szerződés teljesítése szerződés szerű volt-e?

igen  nem

IV.1.2.) Nem szerződés szerű teljesítés esetén a szerződés szegés típusa, leírása, indoka:

IV.1.3.) A szerződés szegést elkövető(k) neve, címe:

--

#### IV.2.) SZERZŐDÉSSZERŰ RÉSZTELJESÍTÉS

<b>IV.2.1.) A szerződés részteljesítése szerződésszerű volt-e?</b>	<input type="checkbox"/> igen	<input type="checkbox"/> nem
<b>IV.2.2.) Nem szerződésszerű részteljesítés esetén a szerződésszegés típusa, leírása, indoka:</b>		
<b>IV.2.3.) A szerződésszegést elkövető(k) neve, címe:</b>		

#### IV.3.) SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA

<b>IV.3.1.) A szerződést módosították-e?</b>	<input type="checkbox"/> igen	<input checked="" type="checkbox"/> <b>nem</b>
<b>IV.3.2.) Hivatkozás a szerződés módosításáról szóló tájékoztatót tartalmazó hirdetményre</b> A hirdetmény száma a Közbeszerzési Értesítőben: <i>(KÉ-szám/évszám)</i> A hirdetmény közzétételének időpontja: <i>(év/hó/nap)</i>		

#### V. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

<b>V.1.) Egyéb információk:</b>
<b>V.2.) A nyertes ajánlattevőként szerződő fél nyilatkozata:</b> A nyertes ajánlattevő a tájékoztatóban foglaltakkal egyetért.
<b>V.3.) E TÁJÉKOZTATÓ ELKÉSZÍTÉSÉNEK IDŐPONTJA:</b> 2014/10/01 <i>(év/hó/nap)</i>